

# GUNDERSEN HEALTH SYSTEM®

Gundersen Health System ua raws li cov kev cai lij choj yuam ntawm Tsom Fwv txoj cai rau pej xeeb hais txog pej xeeb uas siv tau thiab tsis ntxub ntxaug leej twg vim nws haiv neeg, cev nqaij tawv daim tawv, lub teb chaws tuaj, hnuv nyoog, kev xiam oob qhab, los sis poj niam los txiv neej. Gundersen Health System tsis cais cov tib neeg los sis saib lawv sib txawv vim haiv neeg, cev nqaij tawv daim tawv, lub teb chaws tuaj, hnuv nyoog, kev xiam oob qhab, los sis poj niam los txiv neej.

Gundersen Health System:

- Muab kev pab dawb thiab kev pab cuam rau cov neeg xiam oob qhab kom sib txuas lus tau zoo nrog peb, xws li:
  - cov kws txhais lus piav tes uas tsim nyog; thiab
  - cov ntaub ntawv sau ua lwm hom ntawv.
- Muab kev pab cuam txhais lus pub dawb rau cov neeg uas nws thawj hom lus tsis yog Lus Askiv, xws li:
  - cov kws txhais lus tsim nyog; thiab
  - cov ntaub ntawv sau ua lwm hom lus.

Yog tias koj xav tau cov kev pab cuam no\*, tiv tauj rau Qhov Chaw Pab Cuam Txhais Lus ntawm qhov txuas ntxiv 54141.

\*Tsis muaj nrog kev mus ntsib sib nruv deb (virtual) los sis mus ntsib hauv is taws nem.

Yog tias koj ntseeg tias Gundersen Health System tau ua tsis tiav qhov kev muab cov kev pab cuam no los sis muaj kev ntxub ntxaug lwm txoj hauv kev raws li haiv neeg, cev nqaij tawv daim tawv, lub teb chaws tuaj, hnuv nyoog, kev xiam oob qhab, los sis poj niam los txiv neej, koj tuaj yeem ua ntawv tsis txaus siab nrog:

Renee Fraser  
1910 South Ave,  
La Crosse, WI 54601  
Phone: 608-775-3938  
Fev: 608-775-5445  
Email: [rdfraser@gundersenhealth.org](mailto:rdfraser@gundersenhealth.org)

Koj tuaj yeem ua ntawv tsis txaus siab los ntawm tus kheej los sis xa ntawv, fev, los sis xa email mus. Yog tias koj xav tau kev pab ua ntawv tsis txaus siab, Renee Fraser yuav los pab koj.

Koj kuj tseem tuaj yeem xa daim ntawv tsis txaus siab txog pej xeeb txoj cai nrog rau Lub Chaw Hauj Lwm Pab Cuam Kev Noj Qab Haus Huv thiab Tib Neeg (Department of Health thiab Human Services) Hauv Teb Chaws Mes Kas, Lub Chaw Hauj Lwm Saib Xyuas Pej Xeeb Txoj Cai, hauv es lev thos niv los ntawm Lub Chaw Hauj Lwm Saib Xyuas Pej Xeeb Txoj Cai Phab Portal Kev Tsis Txaus Siab, muaj nyob ntawm <https://ocrportal.hhs.gov/ocr/portal/lobby.jsf>, los sis xa ntawv los sis xov tooj ntawm:

U.S. Department of Health and Human Services 200 Independence Avenue, SW Room  
509F, HHH Building Washington, DC 20201  
1-800-368-1019, 800-537-7697

Daim foos kev txis txaus siab muaj nyob ntawm  
<http://www.hhs.gov/ocr/office/file/index.html>.